

Remboursez votre dette de pension alimentaire de la ville de New York. Deux fois plus rapidement.

REMBOURSEZ VOTRE DETTE

Du 17 au 31 octobre 2022



Plus de 3 000 parents non gardiens ont participé à un programme de Remboursement (Pay It Off, PIO) pour réduire 16 millions de dollars de dettes dont ils étaient redevables envers le Département des services sociaux (Department of Social Services, DSS) de la ville de New York. La réduction moyenne des dettes par dossier est de 5 558 \$.

**Quel est le montant des dettes que nous pouvons effacer pour vous ?
Agissez maintenant pour le découvrir.**

Étape 1 Signez un accord

Envoyez l'accord dûment rempli et signé entre le 17 et le 31 octobre par courriel ou par courrier postal, ou apportez-le en personne. Un accord distinct est nécessaire pour chaque dossier pour bénéficier d'un crédit.

Envoyez un courriel à l'adresse dcse.cseweb@dfa.state.ny.us, en indiquant en objet : « Pay It Off » (Remboursement)

Envoyez les documents par courrier postal à l'adresse suivante :

OCSS - Pay It Off
PO Box 830
Canal Street Station
New York, NY 10013

En personne :

Centre d'assistance sans rendez-vous (Customer Service Walk-In Center) du Bureau des services des pensions alimentaires (Office of Child Support Services, OCSS)

151 West Broadway, 4e étage
New York, NY 10013

Heures d'ouverture : du lundi au vendredi, de 8 h à 19 h (sauf les jours fériés et le week-end)



Télécharger
l'accord

Étape 2 Effectuez un ou des paiement(s)

- [Effectuez un paiement](#) de 500 \$ ou plus dans le cadre du programme PIO entre le 17 et le 31 octobre. Les paiements doivent avoir été reçus au plus tard le 31 octobre 2022 pour que vous puissiez recevoir le crédit, et le montant total de l'obligation de pension alimentaire actuelle ordonnée par le tribunal qui est dû au mois d'octobre doit être payé d'abord et ne sera pas remboursé.
- Des paiements devraient accompagner l'accord. Si vous envoyez l'accord séparément, indiquez quand et comment le paiement sera envoyé.
- Pour des dossiers multiples, envoyez un paiement distinct pour chaque dossier.
- Libellez les paiements à l'ordre du « Centre de traitement des pensions alimentaires de l'État de New York » (NYS Child Support Processing Center).
- Incluez le numéro d'identification du dossier et indiquez « Pay It Off » (Remboursement) sur votre paiement.



Modes de
paiement

Étape 3 Obtenez un remboursement dollar pour dollar de notre part pour les paiements admissibles

L'OCSS vous enverra un résumé des actions entreprises 4 à 5 semaines après la réception de l'accord et du paiement.

Étape 4 Réduisez votre dette encore davantage

Inscrivez-vous au Programme de crédit d'arriérés (Arrears Credit Program, ACP)

Recevez une réduction de dette unique de 1 000 \$ en déposant une demande ACP pendant la durée du PIO.

Payez votre obligation mensuelle ordonnée par le tribunal et obtenez une réduction de 5 000 \$ de votre dette DSS au bout de 12 mois. Restez dans le programme pendant trois ans et obtenez une réduction totale de 15 000 \$ de votre dette DSS. Pour en savoir plus, consultez le site nyc.gov/ocss-debt-reduction.

Intérêts liés au jugement monétaire

Si vous remboursez le montant principal de votre jugement d'exécution de paiement exigible par le DSS de la ville de New York, vos intérêts seront supprimés.



Voyez un exemple de la façon dont une dette peut être réduite et découvrez-en davantage sur nyc.gov/payitoff.

**Ne manquez pas cette occasion de réduire votre dette !
Vous avez des questions ? Envoyez un courriel à l'adresse
dcse.cseweb@dfa.state.ny.us, en indiquant en objet : « Pay It Off »
(Remboursement)**